

VEREJNÁ KNIŽNICA MICHALA REŠETKU V TREŇČÍNE



KORNEL FÖLDVÁRI

Bibliografický leták

2015

Kornel FÖLDVÁRI

pseudonymy: Geodón Zajko, Miroslav Kostka, Peter Horňák, Pavol Miškovič

***13.2.1932** Trenčín

†**26.3.2015** Bratislava

prozaik, publicista, výtvarný a literárny kritik, prekladateľ, teoretik humoru

Narodil sa v Trenčíne. Pochádza z hodinárskej a zlatníckej rodiny. Po štúdiách na ľudovej škole a gymnáziu v rodnom Trenčíne pokračoval v rokoch 1950-1953 v štúdiu slovenčiny a literárnej vedy na Filozofickej UK v Bratislave. Z politických dôvodov, ako syn živnostníka, musel štúdium opustiť. Školu dokončil neskôr popri zamestnaní. Tri roky pracoval na ťažkých baní v českom Kladne a vo fabrike Prema Stará Turá v Pomocnom technickom prápore. V roku 1956 už mohol nastúpiť ako redaktor literárnej rubriky redakcie týždenníka Kultúrny život, v ktorom pôsobil do jeho zániku v septembri 1968. V rokoch 1969-1970 bol riaditeľom a neskôr dramaturgom Divadla na korze v Bratislave. Počas normalizácie ho odsunuli do Slovenskej literárnej agentúry v Bratislave (1970-1990). Nesmel publikovať a prekladať. Po roku 1989 vstúpil do vysokej politiky. V rokoch 1990-1992 bol prvým námestníkom ministra kultúry SR a dramaturgom divadla Štúdio L+S.

Knižne debutoval pod pseudonymom Miroslav Kostka zbierkou humoresiek Netypické príbehy (1963). Pod vlastným menom debutoval v roku 1999 knihou O stručnosti. K jeho záľubám patrilo publikovanie doslovov. Jeho doslovy nájdeme pri vydaniach Marka Twaina, Michaila Zoščenka, Karla Čapka, Lasicu so Satinským. Ako milovník divadla stál pri zrode festivalu České divadlo, ktorý každý rok prebieha v bratislavskom Štúdiu L+S. Bol renomovaným teoretikom humoru a karikatúry a veľkým knihomoľom, majiteľom výnimočnej bibliotéky. Venoval sa i prekladateľskej činnosti. Prekladal najmä z nemčiny.

V roku 2006 mu bola udelená Cena Dominika Tatarku.

Literárny historik a kritik Štefan Drug o ňom povedal, „Výnimočnosť Kornela Földváriho spočívala aj v jeho životných osudoch, ktoré ho formovali, ale najmä rozhl'ade, tvorivosti a osobných kvalitách. Väčšiu časť svojho života prežil v reálnom socializme a väčšinu života bol s ním v spore. Socialistický režim mu skomplikoval život, ale ho nezlomil. Napriek všetkému si zachoval optimizmus a vnútornú slobodu.“

Legenda slovenskej kultúry a divadelníctva, večný optimista, stmelujúca osobnosť slov. neformálnej kultúry. Taký bol trenčan Kornel Földvári.

Verejná knižnica Michala Rešetku pri príležitosti jeho úmrtia zostavila bibliografický leták z knižnej autorskej a prekladateľskej tvorby, ktorá sa nachádza vo fonde knižnice.

Lord Peter Wimsey, detektív Marlowe a komisár Maigret zasahujú / Dorothy L. Sayers ; [z anglického originálu prel. Eva Bottová, Viera Marušiaková, Richard Szabó, Soňa Hollá, Pavol Bley, Kornel Földvári] .- Bratislava : Smena , 1966 .- 491 s.

Taký bol divoký západ / Barthold Strätling ; z nemeckého originálu preložil Kornel Földvári ; ilustroval Ondrej Máriássy. - 1. vyd. - Bratislava : Mladé letá, 1967. - 278 s.

Zločiny pod mikroskopom / Hanns Walther ; [z nemeckého originálu prel. Kornel Földvári] .- Bratislava : Mladé letá, 1967.- 191 s.

Rukoväť umenia manželského / Willy Breinholst ; z nem. orig. prel. Kornel Földvári ; ilustr. Jozef Schek. - Bratislava : Smena, 1969. - 109 s.

Dušan Polakovič / Pavol Miškovič ; Vladislav Rostoka, Martin Marenčin, Jozef Synovec.- Bratislava : Tatran, 1987.- 72 s.

Na vraždu treba dvoch. Réžiu má mŕtvy. Neruš lepších ľudí / z nem. orig. prel. Kornel Földvári , Zora Bútorová. -1. vyd. - Bratislava : Slovenský spisovateľ, 1987. - 438 s.

Definície humoru / Oliver Solga ; fotogr. Ján Štrba ; texty René Bílik , Kornel Földvári , Marián Pauer , Július Satinský. -1. vyd. - Pezinok : Bozen Invest, 1999. - 94 s.

O stručnosti / Kornel Földvári. - 1. vyd. - Levice : L.C.A., 1999. - 103 s.

Dvojhra / Milan Markovič; Ján Štrasser; Kornel Földvári.- Levice : L.C.A. , 2000.- 137 s.

Polstoročie s Bratislavou / Július Satinský , Kornel Földvári, Tomáš Janovic Bratislava : Vydavateľstvo PT , 2002.- 117 s.

Príbehy z naftalínu : Humoresky 1963-1977 / Kornel Földvári ; ilustr. Stano Kochan. — 1. vyd. — Levice : L.C.A., 2003. — 93 s. — (Pôvodná tvorba). — ISBN 80-89129-13-7 (viaz.) : 199.00 Sk

Svet pre dvoch : O Lasicovi a Satinskom / Kornel Földvári. - Levice : L.C.A., 2004. - 125 s.

Sloven ská čítanka : 14 ostrých / editor Kornel Földvári. - 1. vyd. - Praha : Gutenberg, 2005. -237 s.

Päťadvadsať : Kniha o slovenskej karikatúre / Kornel Földvári. - 1. vyd. - Levice : L.C.A., 2005.

Jozef Schek / Jozef Schek ; zost. František Jablonovský , Kornel Földvári. - 1. vyd. - Bratislava : FO ART, 2006. - Ilustr.

O karikatúre / Kornel Földvári. - 1. vyd. - Levice : Koloman Kertész Bagala, 2006. - 184 s.

O detektívke / Kornel Földvári ; [ilustrácie v knihe Roland Topor ... [et al.]. — 1. vyd. - [Levice] : Koloman Kertész Bagala, 2009. - 195 s.

Slovenčina pre samoukov ; Spam poetry / Bene ; [doslov Kornel Földvári]. - 1. vyd. - Levice : Koloman Kertész Bagala a literárny klub s.r.o., 2011. - 35, 41 s. Dokument obsahuje 2 diela zviazané zvratmo

-až pod čiernu zem / Kornel Földvári. - Levice : Koloman Kertész Bagala, 2014. - 139 s.

Kornel Földvári / Tina Čorná, [Vladimír Petřík] ; [bibliografiu zostavila Anna Zajacová ; fotografie Pavel Blažo ... [et al.]. - 1. vyd. - Bratislava : Divadelný ústav, 2014. - 118 s.

Názov: Kornel Földvári : bibliografický leták

Zostavila: Eva Struhárová

Zodpovedná redaktorka: Ing. Gabriela Krokvičková

Vydala: Verejná knižnica Michala Rešetku v Trenčíne v marci 2015